

主日崇拜 Sunday Service

主后二零二三年二月十二日 February 12, 2023

序乐	静默 (预备心来见主)
宣召	詩篇 105:1-4
静乐	
赞美	親眼看見你；一生愛你；恩典已降臨
報告	
禱告	
讀經	加拉太書 4:1-11
講道	不再做奴僕
回應詩	我需要有你在我的生命中
三一頌	
祝禱	阿們頌
殿樂	

默禱後請彼此問安，願神賜福保守您和您的一家！

服事	本周	下周
证道	陳德修牧師	蘇仲謙傳道
司会	馬超	陳偉仁
敬拜	汉勋/家丽/張昱/崔蕤	少冰/Bill/敏仪/美琪
司琴	黃孫璧兒	Tanni Wang
影音	海军/霽峰/Tim	阿崑/曼涵/Tim
司事	朱緒玲	朱緒玲
招待	左鴻	左鴻

信息笔记 Notes:

(加拉太書 4:1-11)

引言:

不良的傳統，可以使我們失去自由和釋放。而一個很普遍的不良傳統，就是迷信，迷信使很多人活在恐懼當中。大英百科全書字典給迷信的定義是「一種基於對未知事物或者魔術的信念，使人相信某種事物可以帶來幸運或者不幸。」中國人就是到了 21 世紀，還是受到迷信的影響；例如害怕犯了什麼禁忌，沖撞了什麼煞星，風水不好，時辰不吉利；心裡時常害怕，得罪了某些靈界力量，引來惡運等。

經文教訓:

1. 在福音裏，我們得著神兒女的身份，可以承受產業，得到在天父裡面各樣的福氣。(4: 1, 5)
2. 我們在未信主之前，是拘禁在聖經所說的「世俗小學」之下。(4: 2-3)
3. 及至時候滿足，神就差遣他的兒子，為女人所生，且生在律法以下，要把律法以下的人贖出來，叫我們得著兒子的名分。(4: 4-5)
4. 因為耶穌的來到，我們便不用再受迷信和恐嚇的束縛，成為它們的奴僕。(4: 9-11)

結論：對基督徒來說，我們在自由選擇下，有時願意守那些在我們信仰中不需要一定遵守的傳統，是為了福音的緣故；我們是自由人，但如果願意做僕人，也是為福音的緣故。正如哥林多前書 9: 19 和 22 說：「我雖是自由的，無人轄管，然而我甘心作了眾人的僕人，為要多得人……向軟弱的人，我就作軟弱的人，為要得軟弱的人。向甚麼樣的人，我就作甚麼樣的人。無論如何，總要救些人。」

牛頓國語堂報告欄

堂會聚會

1. 周三網上祈禱會 晚上8:00-9:30 (Zoom)
 2. 周四姊妹小組 週四早上10:00 (會議室)
 3. 周五網上查經班 晚上7:30-9:00 (一樓副堂)
 4. 主日學 周日早上 9:15-10:100 (200室)與網上並進
 5. 主日崇拜 周日早上11:00-12:30 (地下室禮堂)與網上並進
- ** 所有網上聚會均以Zoom ID: 399-776-7844 密碼: 123123 進入

1. 下週主日:

a) 主日證道

“瞻仰神至高的聖潔：以賽亞與全能主的相遇” (以賽亞書 6:1-13) - 蘇仲謙傳道

b) 主日學 “彼得的宣認” (太 16 章) - Carol 師母帶領

2. 下週五:

a) 成人查經 聖經研讀團契 BSF19 課:以賽亞書第 1-39 章 - James/Carol 帶領

b) 下週五兒童團契服事同工

Bible-Ma Chao; Game-Lyla; Craft-Weiping;

小組 A-Anyssa/Michelle; 小組 B-Alvin/Tim; 小組 C-Joelle/Ben

- ## 3. 餐飲事工 暑期开始国语堂将在每周五晚上与周日早上在外订购饭食与众弟兄姐妹分享, 欢迎您在周五聚会前预先来到教会一同用餐, 周五晚餐从 6:00 开始 ~ 7:15 结束, 用餐地點是會議室 (Conference Room), 团契聚会从 7:30 开始, 周日午餐将在主日崇拜后, 地點是下層多用途室。目前周五晚餐和周日中餐都是免费提供, 购买饮食的经费来自于堂会家人自由奉献, 若您也希望奉献参与在饮食事工中, 请您将您爱心的奉献交给马超, 海军, 或海伦姐妹, 对餐饮的奉献无法提供免税证明, 不便之处请见谅。

- ## 4. 2023 年讀經計劃
- 2023 年教會同工將開始新一年通讀一遍聖經的計劃, 本次堂會將繼續使用 YouVersion Bible 來記錄讀經進度, 選擇裡面的“每日與主同行” 讀經計劃, 願我們互相鼓勵, 一起完成, 請有意加入讀經的家人點擊 James 傳道即將在微信提供的 YouVersion 連結。若再配合蘇穎智牧師編寫的《每日與主同行》來引導每日讀經靈修, 效果會更好! 紙質書每本\$5, 若您希望購買請聯繫 James 傳道。

- ## 5. 教會聯絡群
- 教會目前所使用的通訊方式乃是 Email, 微信, 和 WhatsApp, 若您希望收到教會每周的活動通告, 請扫描微信或 WhatsApp 的二維碼, 或者將您的 Email 發至 james.su@bcec.net

微信的二維碼



WhatsApp 的二維碼



- ## 6. 牛頓堂星期日兒童事工時間表, 以下是 2022-23 新學年的時間和地點:

上午 9:15 - 10:30

托兒部 (下層)

接送地點: 托兒室

兒童崇拜 Jr. Worship (二樓)

送達地點: 208 室

接回地點:

學前班: 205 室

1-3 年級: 208 室

4-5 年級: 206 室

上午 11:00 - 下午 12:15

兒童主日學

托兒: 下層 - 托兒室

3-4 歲學前班: 下層 - Youth Lounge

幼兒班至一年班: 2 樓 208 室

二至三年班: 2 樓 205 室

四至五年班: 2 樓 206 室

- ## 7. 牛頓學生事工地點變更
- 週五晚上 (晚上 7 時 30 分) 和周日早上 (上午 9 時 15 分) 都將在下層多功能室舉行, 直至另行通知。

- ## 8. 本季週五查經
- 我們已使用 BSF 全新的查經系列分裂的王國進行週五查經, 若您希望參加本季度的週五查經團契, 請您在 BSF 網上登記帳號, 您將免費獲得所有這一季查經資料和非常豐富的資源。

- ## 9. 兒童崇拜及主日學提醒
- 當家長送孩子到兒童崇拜及主日學時, 請於離開課室前確保孩子已與老師或事奉人員進行登記。若未有老師或事奉人員在場, 請與孩子一起等候, 直至老師或事奉人員到場完成登記。

- ## 10. 兒童周日主日後接送安排
- 每周日主日後請不準備留下享用教會午餐的家長於 12:20-30pm. 到 205 教室接您 K-G5 的孩子或到地下室 B02 教室接您的幼兒孩子。若您希望留在教會享用午餐, 我們將有同工帶領孩子們到下層多用途室吃飯。

- ## 11. 2023 暑期乐高圣经儿童周
- 2023 暑期乐高圣经儿童周开启筹备中, 欢迎有兴趣参与同工的弟兄姐妹家人联系 Carol 或少冰, 目前预定的时间是 7/24-28, 早上 9:00-3:00, 費用每個孩子一天\$20, 總共 5 天是\$100

- ## 12. 牛頓國語崇拜地點變動
- 國語崇拜將於上午 11 時改在地下室禮堂舉行 (10:55 後請使用禮堂後門進出)。敬請留意這些變動並為順利過度祈禱。

教会动态 Church Announcement

報告事項 (二零二三年二月十二日)

1.	按照美國疾控中心以及我們的州政府和地方當局的當前指引從 2022 年 10 月 9 日星期日開始，波士頓華人佈道會將不會要求戴上口罩才能進入本會的場所及設施。雖然戴上口罩將成為選擇性，我們鼓勵弟兄姊妹仔細考慮，明白佩戴口罩和其他措施，例如病毒檢測、接種疫苗和監察症狀，仍然是有效地應對新冠病毒的工具。
2.	根據美國疾病管制與預防中心網站 CDC website ，薩福克郡 (波士頓) 密德適士縣 (牛頓市) 社區的冠狀病毒 (COVID) 水平目前都很高。請按照你的情況，採取適當的步驟。請為我們的社區祈禱。
3.	下次洗禮將 4 月 9 日舉行，有意洗禮的弟兄姊妹請與教牧同工聯絡，粵語線上洗禮班將於 2 月 19 日開始上課，敬請留意。
4.	彼得團契 2 月份月會將在 2 月 22 日星期三 在牛頓堂會議室舉行，主題是 “The 4th Quarter Challenge 第四節的挑戰”，由 Simon Nip 弟兄與大家分享，並有小組討論及代禱。晚餐 6:15，月會 7:15 開始，參加晚餐者請儘早電郵 bguen57@gmail.com 以便預備食物。請弟兄預留時間踴躍參加，亦歡迎邀請新弟兄同來，期待大家的蒞臨!
5.	華埠暫託服務中心(Chinatown Respite Care)每月一次會舉辦聚會讓智障小孩能夠透過不同的活動認識主耶穌，並讓他們父母可從日常照顧智障小孩的勞碌得到一時的休息。下次聚會是在 2 月 25 日下午 4 時至 8 時在 120 所勿街舉行，而現在仍需義工(無須經驗)。如有興趣參與，請聯絡 chinatown.respite@gmail.com 。
6.	陳德修牧師將於 2 月 13 日至 3 月 1 日休假，到香港探親，有關教會的工作，請與其他教牧同工聯絡。
7.	會友萬思仁弟兄日前主懷安息，喪禮已於過去的星期四舉行，求主安慰他的家人。
8.	2022 年度奉獻收據已於 1 月 20 日以電郵發出。如找不到，請查看垃圾郵件文件夾。餘下未經電郵發出或打印領取的收據已於 2 月 3 日用郵寄方式寄出。 你可隨時登入 教會系統 自行打印奉獻收據。如不懂如何登入或忘記密碼，請聯絡 資訊科技執事 。如有任何問題，請聯絡 司庫執事 。
9.	聘請同工： 1. 長者及外展事工主任 (粵語) 2. 兒童事工主任 (牛頓堂) 3. 行政及事工支援統籌 詳情請到本會網站 bcec.net/jobs 查閱。
10.	2023 年 BCEC 粵語退修會將在 6 月 24-25 日(星期六、日)於哥頓大學舉行，主題為「面對挑戰，堅定前行」，由陳耀鵬牧師主講。報名詳情將於稍後公佈。敬請弟兄姊妹預留時間出席。

11.	華埠堂春季社區英文班將於 3 月 4 日至 6 月 10 日舉辦英文班及入美籍班。逢星期六上午有實體及線上班級。本學期會考慮加開一班程度較高的英語會話班。現已開始接受報名。有興趣就讀者請盡早到 120 所勿街教會或致電 617-426-5711 向何秘書報名及查詢。
12.	一年之計在於神。本年三月一班熱心佈道的弟兄姊妹又再開始街頭佈道派福音單張行動，歡迎弟兄姊妹們積極參與這個使命行動，傳揚福音，高舉主名。日期定於每月的第二及第四個星期六 (3 月 25 日將合併在本地傳道部的行動)，時間由早上 11:30 時至下午 1 時，地點是唐人街社區，首次出隊日期是 3/11 星期六。如有詢問，請發短訊聯絡 Joyce Deng 姊妹 917-345-3306 或 Jacky Wong 弟兄 617-368-0140。 又：本地傳道部於 3 月 25 日星期六正午 12 時至下午 2 時舉辦春季唐人街街頭佈道，請預留時間參加。
13.	華埠假期聖經學校 (恒星之旅) 將於 8 月 14 日至 19 日上午 9 時至下午 3 時出發，你準備好與升讀 1 至 5 年級的孩子一齊飛到外太空並體驗耶穌的愛嗎？請務必記著這日期！這個以福音為中心且高度互動的暑期聖經班特別適合非基督徒。我們正尋找大組和小組組長及兼職教師教授科學和工程課程。欲了解更多信息，請聯繫何鍾雅欣傳道 (Lorraine Ho)。
14.	步上光明路暑期日營：想服務本地社區？將信心化作行動？歡迎參與我們在華埠為初中青少年而設的步上光明路暑期日營 (PD)，一個改變生命的事工！我們邀請你一同步上為期八週的生命和福音之旅 (6/17 - 8/12)。我們現正徵求全時間及部分時間導師，想知道更多，請到 www.project-destiny.com/apply ；有興趣參加者 (高中生/大學生/成人) 可在連結內點擊 “I am interested”。
15.	華埠堂會友請留意：每週日下午 12:45-2:00，會友可以攜帶午餐在所物街 120 號的多功能室享用。
16.	鄺偉傑牧師於 2022 年 12 月 1 日起至 2023 年 5 月底放安息年假，安息年假是教會為教牧同工進修及裝備而設。鄺牧師將接受司提反事工的領袖訓練，並參與司提反事工的運作，維持關顧事工，也為他將來在本會的服事拓展新方向，另外他也會深入研讀一些聖經書卷，選讀神學課程。若想與他查詢教會事工，請聯絡其他中文教牧同工。
17.	更新的事工報銷申請表現已生效 (http://www.bcec.net/wp-content/uploads/2022/03/BCEC-Reimbursement-Form-Feb-2022.pdf)。弟兄姊妹可選擇把金額當作經常費奉獻，而不收取支票。執事會促請弟兄姊妹務必將所有事工開支申報，好讓執事會能更準確地掌握所有事工開支。
18.	奉獻支票請直接郵寄到華埠堂： BCEC Treasurer, 120 Shawmut Ave, Boston, MA 02118-222
19.	房間預訂-如需預訂房間作事奉用途，請用以下鏈接填寫相應堂址的表格，請注意： - 至少在所計劃的活動前兩星期作出房間預訂的申請，容許我們有充足時間處理您的要求。 - 請允許我們的行政同工 3 至 5 個工作天去回覆申請。 - 華埠堂房間申請 https://tinyurl.com/chinatownroomrequest - 牛頓堂房間申請表 tinyurl.com/newtonroomrequest

代禱事項 (二零二三年二月十二日至二月十八日)	
『萬民哪，你們當稱頌我們的神，使人得聽讚美他的聲音。』 詩篇 66:8	
星期日 (教會長期發展)	
	請為華埠堂和牛頓堂的兒童事工禱告，求主幫助教會和家長協力合作，自小將基督的道理教導孩子，打好信仰基礎，有聖經的話語幫助他們面對美國過份自由的風氣。
星期一 (信徒個人需要)	
	求主幫助我們能夠看見自己在生活中有哪些習慣是需要改變，願我們都明白每一個習慣都有它逐漸養成的步驟，因此要改變每一個習慣都需要付諸極大的努力，願主賜下智慧和堅持讓我們能夠採用新的步驟養成新的習慣來取代舊有需要被改變的習慣。願我們的言語、行為、思考、習慣都能展現出耶穌基督的榮耀和偉大。
星期二 (堂會需要)	
	隨著牛頓國語堂轉到新裝修完成的地下室小禮堂內聚會，牛頓英文堂也轉到一樓的副堂聚會；求主幫助英文堂的弟兄姊妹和事奉人員很快地適應新環境和新器材，能夠專心地以誠以靈敬拜主。
星期三 (分齡事工與團契)	
	牛頓堂粵語啟發事工於 2/5 開始第八屆啟發課程。請為參加的朋友禱告，求聖靈開啟他們的心去明白福音的真理，並接受主的救恩。求主賜帶領的組長愛心及智慧去與參加者同行。
星期四 (節期與季節性事工)	
	為教會年長的弟兄姊妹禱告，求主引導年長者漸漸回到實體聚會，一起敬拜經歷神的同在，彼此能夠有更加深入的關懷了解，也歡迎新來的朋友加入不同的團契，一起在禱告中不斷經歷神的信實。
星期五 (外展與關顧)	
	為華埠堂春季社區英文班及入美籍班 (3月4日至6月10日) 的籌備及報名禱告。求主感動社區中不同人士有機會參與，弟兄姊妹極力推薦或轉介未信之親友參加。求神使用課堂讓未信的學員能藉著課堂接受耶穌祈禱。
星期六 (差傳與社會責任)	
1.	為宣教士徐偉超夫婦一家代禱。他們多年在台灣勞工階層事奉，現致力於關懷宣教士，在靈命及精神健康上，支持在工場上的多位宣教士。
2.	為周一遭受 7.8 級地震襲擊的土耳其和敘利亞祈禱。估計已有約 1 萬 5 千多人喪生和更多的人受傷。祈求受害者能得到救濟和安慰，並兩國政府能夠得到世界各地救援人員協助搶救生還者。

波士頓華人佈道的「使命宣言」『波士頓華人佈道會是一個篤信聖經，不屬於任何宗派的地區性教會，目的是藉著聖經和聖靈的引導，透過敬拜，造就信徒，用言語及行為去將耶穌基督為救主的信息，傳給大波士頓華人社區及世界各地來榮耀神。』

團契聚會

粵語團契 (在華埠堂聚會) :

迦勒團契 每月第一個星期四下午一時卅分 (5月至11月)

婦女團契 每月最後主日下午一時卅分

路得團契 (婦女) 每星期五下午七時卅分

以琳團契 (夫婦) 每月第一個星期六下午三時十五分

雅歌夫婦團契 每月第二個星期六下午五時卅分

約書亞一團 (成人) 每星期五下午七時卅分

約書亞二團 (大學) 每星期五下午七時卅分

粵語團契 (在牛頓堂聚會) :

以諾團契 (長者) 每月第二主日上午十一時

約書亞夫婦團契 (夫婦) 每月第三個星期六下午五時卅分

但以理團契 (成人) 每月第二、四個星期六下午七時正

彼得弟兄團契 (中年) 每月第四個星期三下午六時

國語團契 (在華埠堂聚會) (查詢請電 617-642-4568 蘇耀煌牧師) :

提摩太團契 每星期一上午十時

素菜團契 (家庭、青年) 每星期二上午九時卅分

庇哩亞團契 (年長/中年) 每星期四上午九時卅分 Merville House

保羅團契 (家庭) 每星期五下午七時卅分

以馬內利 (大學/職青) 每星期五下午七時卅分

國語團契 (在牛頓堂聚會) :

國語團契 (家庭、大學、中學、兒童) 每星期五晚七時卅分

小組每月聚會 (家庭: 仁愛、喜樂、和平、恩慈; 青年夫婦/職青: AGAPE)

中文部教牧及行政同工聯絡資料 www.bcec.net

華埠堂辦公室地址：120 Shawmut Ave., Boston, MA 02118 教牧同工內線：617-426-5744

辦公室電話：617-426-5711 Fax: 617-426-0315 內線

主任牧師 陳德修	Daniel Chan	Daniel.chan@bcec.net	215
助理牧師 鄺偉傑	Kenneth Kwong	Kenneth.kwong@bcec.net	223
助理牧師 蘇耀煌	Andy Su	Andy.su@bcec.net	226
牧師助理 嚴錦慧	Venus Yim	Venus.yim@bcec.net	229
榮休牧師 陳卓明	Steven Chin	pastrsteve@gmail.com	
地方運用幹事 陳卓耀	Dennis Chin	Dennis.chin@bcec.net	255
辦公室行政主任 譚邱美華	Helena Fong	Helena.fong@bcec.net	224
華埠中文堂秘書	Connie Ho	Connie.ho@bcec.net	210

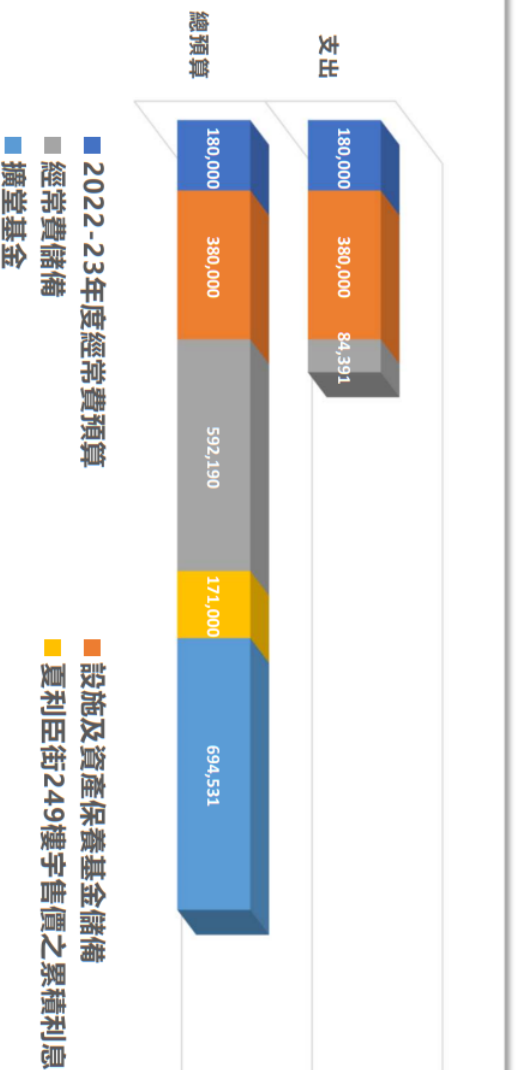
牛頓堂：218 Walnut Street, Newton, MA 02460 • 617-243-0100 Fax: 617-243-0900

助理牧師 林仲民	Barry Lam	Barry.lam@bcec.net	205
牧師助理 蘇仲謙	James Su	James.su@bcec.net	208

牛頓堂裝修工程支出報告

1/31/2023

	資金	總預算	支出	剩餘預算
1	2022-23年度經常費預算	180,000	180,000	-
2	設施及資產保養基金儲備	380,000	380,000	(0)
3	經常費儲備	592,190	84,391	507,799
4	夏利臣街249樓宇售價之累積利息	171,000	171,000	171,000
5	擴堂基金	694,531	-	694,531
	估計總數	2,017,721	644,391	1,373,330



2023年1月財政報告

1/2023 實際收支 本年度至1月底實際 收支 本年度至1月底實際與預計收入之差額

經常費	1/2023 實際收支	本年度至1月底實際 收支	本年度至1月底實際與預計收入之差額
收入	\$ 196,674	\$ 1,083,865	實際財政年度總收入 \$ 1,083,865
支出	\$ 217,782	\$ 831,968	預計財政年度總收入 \$ 1,021,965
結餘(欠)	\$ (21,108)	\$ 251,896	預計盈餘 \$ 61,900
慈善/社會關懷基金			
奉獻收入	\$ 5,298	\$ 29,786	
支出	\$ 24,000	\$ 18,378	
結餘(欠)	\$ (18,702)	\$ 11,408	
累積盈餘支出	\$ 3,000	\$ 6,000	
差轉基金			
奉獻收入	\$ 28,965	\$ 135,602	
支出	\$ 29,884	\$ 52,486	
結餘(欠)	\$ (919)	\$ 83,116	
累積盈餘支出	\$ -	\$ -	
擴堂基金			
收入	\$ 25,946	\$ 130,324	
支出	\$ -	\$ -	
結餘(欠)	\$ 25,946	\$ 130,324	

擴堂基金結餘
\$4,471,232
[截至2023年1月底]